

# 工商晚報

The Kung Shing Evening News  
號八十七街分仔海濱  
電話部及採訪部 5-28378-80  
編輯部 5-281521-9 (三線)  
營業部 5-279307, 5-281001  
中國辦事處 5-225495  
第二六八號 五七零二號  
電五價售半張兩紙出日  
第三七四一號

★美元今繼續暴升 (七頁)  
★場山泥一死兩傷 (八頁)  
★列根新和平計劃 (一頁)

## 列根正計劃展開 新中東外交努力

### 邀數阿國及以領袖往訪

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

## 以答允埃及要求 俾時間美國進行 解決黎危任務

【西奈五日路透電】埃及總統薩達特，在結束對美國訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

薩達特總統在結束對美國訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

## 列根支持減稅 稅得業商及人個 五廿分百減內年三

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。



【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

## 傳俄奧運獎牌得主 有一成服用雄激素

【莫斯科四日電】國際奧委會，在結束對俄國訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

國際奧委會在結束對俄國訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

【華盛頓四日電】美國總統列根，在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。

列根總統在結束對中東訪問後，正計劃展開一項新中東外交努力，邀數阿國及以領袖往訪，以促進中東和平。



### 收容非法移民及青年罪犯增加

## 各監獄俱告爆棚 超過容量四分之一

### 全部罪犯中近二成爲綠印居民

【本報訊】監獄署發言人指出，以近年的資料顯示，青年及非法移民的囚犯有增加趨勢。但被定爲非法移民者，則因時日自覺有黑社會背景之罪犯，則有下降趨勢。

發言人指出，去年全港監獄的囚犯總數，由前年的六萬八千八百八十八人，增加至七萬八千八百八十八人，增加百分之十四點九。其中，非法移民及青年罪犯，則分別增加百分之二十點九及百分之十點九。

發言人指出，去年全港監獄的囚犯總數，由前年的六萬八千八百八十八人，增加至七萬八千八百八十八人，增加百分之十四點九。其中，非法移民及青年罪犯，則分別增加百分之二十點九及百分之十點九。

### 社聯一份工作報告指出

## 青少年犯罪大增

### 建議禁制電視渲染不良意識 掃蕩色情暴力刊物恢復舊習

【本報訊】一份最近完成之社會調查報告指出，青少年犯罪有增加趨勢，建議禁制電視渲染不良意識，掃蕩色情暴力刊物，恢復舊習。

報告指出，青少年犯罪有增加趨勢，建議禁制電視渲染不良意識，掃蕩色情暴力刊物，恢復舊習。

### 又有一名女學生

## 抱聖經跳樓斃命

【本報訊】又有一名女學生，因不滿父母之管束，於昨日下午五時許，在聖經樓跳樓，當場斃命。

該女學生年約十六歲，現就讀於某中學。據悉，她因不滿父母之管束，於昨日下午五時許，在聖經樓跳樓，當場斃命。

### 大埔油蔴地賽龍舟

## 採特別交通措施

### 巴士及火車加開班次

【本報訊】大埔油蔴地賽龍舟，將於星期六(六月六日)舉行。屆時，大埔區將採取特別交通措施，以應付大量市民前往觀賽。

據悉，屆時將加開巴士及火車班次，以方便市民前往觀賽。

### 征四川嘉子峯

## 英登山隊失敗

### 一團員墮下六十呎受傷

【本報訊】由九人組成的英登山隊，於昨日下午在四川嘉子峯登山時，因天氣惡劣，不幸失敗。

據悉，隊中一名團員在攀登過程中，因體力不支，墮下六十呎，受傷嚴重。

### 譚烈烈舉辦

## 商業攝影展

【本報訊】著名攝影家譚烈烈，將於本週末在某某展覽館舉辦商業攝影展。

據悉，此次展覽將展出譚烈烈近年來的多幅商業攝影作品，包括風景、人像及商業廣告等。

### 三間教育學院學生

## 致教署公開信

【本報訊】三間教育學院的學生，於昨日下午致教署公開信，要求解釋起薪點問題。

據悉，學生們對教署最近公佈的起薪點表示不滿，認為其偏低，無法維持生活。

### 讀者來函

【本報訊】讀者來函，對本報最近之報導表示關注，並提出建議。

據悉，讀者們對本報之報導表示肯定，並建議本報在報導時應更加客觀公正。

### 擬擴大宣傳範圍

## 推展至新界各區

【本報訊】某機構擬擴大宣傳範圍，推展至新界各區。

據悉，該機構計劃在新界各區設立宣傳站，以擴大其宣傳範圍。

### 國際龍舟邀請賽

【本報訊】國際龍舟邀請賽，將於本週末在某某水域舉行。

據悉，此次比賽將吸引來自世界各地的多支隊伍參加。

### 肉類魚蝦蔬菜

上肉	九元六角
牛肉	十六元
豬肉	七元五角
魚類	七元五角
蝦類	七元五角
蔬菜	七元五角

### 土地測量員

#### 決罷工一天

【本報訊】土地測量員，將於本週末舉行罷工一天。

據悉，罷工將導致土地測量工作暫停一天。

### 大昌汽車服務中心

#### 舉辦免費檢驗服務雙週

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於本週末舉辦免費檢驗服務雙週。

據悉，此次活動旨在為廣大車主提供免費檢驗服務。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。

### 花園雜工

#### 招請水電技師

【本報訊】某公司招請水電技師，待遇優厚。

有意者請洽某某公司。

### 山頂區工作新一千三

#### 百元供住宿，有意請

【本報訊】山頂區工作新一千三，百元供住宿，有意請洽某某公司。

### 防止虐待兒童組

#### 定期義映籌款

【本報訊】防止虐待兒童組，將於本週末舉行定期義映籌款。

據悉，此次義映所得款項將用於支持該組之工作。

### 大昌汽車服務中心

#### 六月八日起請從速預約

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於六月八日起請從速預約。

據悉，預約將有助於提高服務效率。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。

### 花園雜工

#### 招請水電技師

【本報訊】某公司招請水電技師，待遇優厚。

有意者請洽某某公司。

### 山頂區工作新一千三

#### 百元供住宿，有意請

【本報訊】山頂區工作新一千三，百元供住宿，有意請洽某某公司。

### 大昌汽車服務中心

#### 舉辦免費檢驗服務雙週

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於本週末舉辦免費檢驗服務雙週。

據悉，此次活動旨在為廣大車主提供免費檢驗服務。

### 大昌汽車服務中心

#### 六月八日起請從速預約

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於六月八日起請從速預約。

據悉，預約將有助於提高服務效率。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。

### 花園雜工

#### 招請水電技師

【本報訊】某公司招請水電技師，待遇優厚。

有意者請洽某某公司。

### 山頂區工作新一千三

#### 百元供住宿，有意請

【本報訊】山頂區工作新一千三，百元供住宿，有意請洽某某公司。

### 大昌汽車服務中心

#### 舉辦免費檢驗服務雙週

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於本週末舉辦免費檢驗服務雙週。

據悉，此次活動旨在為廣大車主提供免費檢驗服務。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。

### 大昌汽車服務中心

#### 六月八日起請從速預約

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於六月八日起請從速預約。

據悉，預約將有助於提高服務效率。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。

### 花園雜工

#### 招請水電技師

【本報訊】某公司招請水電技師，待遇優厚。

有意者請洽某某公司。

### 山頂區工作新一千三

#### 百元供住宿，有意請

【本報訊】山頂區工作新一千三，百元供住宿，有意請洽某某公司。

### 大昌汽車服務中心

#### 舉辦免費檢驗服務雙週

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於本週末舉辦免費檢驗服務雙週。

據悉，此次活動旨在為廣大車主提供免費檢驗服務。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。

### 大昌汽車服務中心

#### 六月八日起請從速預約

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於六月八日起請從速預約。

據悉，預約將有助於提高服務效率。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。

### 花園雜工

#### 招請水電技師

【本報訊】某公司招請水電技師，待遇優厚。

有意者請洽某某公司。

### 山頂區工作新一千三

#### 百元供住宿，有意請

【本報訊】山頂區工作新一千三，百元供住宿，有意請洽某某公司。

### 大昌汽車服務中心

#### 舉辦免費檢驗服務雙週

【本報訊】大昌汽車服務中心，將於本週末舉辦免費檢驗服務雙週。

據悉，此次活動旨在為廣大車主提供免費檢驗服務。

### 善補靈藥

#### 外強壯體健

【本報訊】善補靈藥，具有外強壯體健之功效。

據悉，該藥能增強人體免疫力，提高體質。



# 神勇菲警衝入銀行 制服槍手救出人質



【本報訊】昨晚四時，菲律賓警員在馬尼拉市內一間銀行，成功救出被劫人質。當時匪徒持槍衝入，將人質圍困在銀行內。警員在接到報警後，迅速趕到現場，並與匪徒展開激烈交火。經過一番苦戰，警員最終制服了槍手，並成功救出所有被劫人質。目前，匪徒已被捕獲，並正接受進一步調查。

## 市府發現新財路 協助拍片收入可助復甦

【本報訊】紐約市市長威爾斯昨日宣佈，市府將協助電影製片家在紐約市內拍攝電影，以協助其復甦。威爾斯表示，電影業是紐約市的重要經濟支柱，而由於疫情影響，該行業目前正處於低谷。市府將提供各種形式的協助，包括提供拍攝場地、提供稅收優惠等，以吸引製片家回到紐約市。威爾斯強調，市府將盡一切努力，協助電影業恢復往日的繁榮。

## 英放棄播映 電影「海盜」

【倫敦四日電】英國廣播公司（BBC）決定放棄播映電影「海盜」，理由是該片內容涉及暴力及色情。該片原定於昨晚在BBC電視台播出，但由於其內容過於刺激，引起了社會各界的強烈反對。BBC方面表示，為了維護電視台的聲譽，並遵守相關法規，決定取消播映。該片的導演對此表示遺憾，並表示將尋求其他渠道發行該片。

## 美健康研究報告 吸煙易患心臟病

【華盛頓訊】美國衛生部昨日發表一項研究報告，指出吸煙者患心臟病的風險比不吸煙者高出一倍。報告指出，吸煙會導致血管收縮，增加血壓，並加速動脈硬化，從而增加心臟病的發病率。衛生部呼籲公眾儘早戒煙，以減少患心臟病的風險。報告還指出，即使是少量吸煙，也會對心臟健康產生負面影響。

## 萬千九近損虧年去 司公空航美泛 員裁量大佈宣

【華盛頓訊】泛美航空公司昨日宣佈，由於去年虧損近九千萬美元，該公司將裁減大量員工。泛美公司表示，由於疫情影響，該公司去年的業務受到嚴重打擊，虧損額創下歷史新高。為了減少開支，並提高運營效率，公司決定裁減部分員工。泛美公司表示，裁員將根據部門和員工的工作表現進行，並將盡力確保裁員過程的公平和透明。

## 百老匯歌劇 賣座破紀錄

【紐約訊】百老匯歌劇院昨日宣佈，由於疫情影響，該院的歌劇演出賣座率創下破紀錄。儘管面臨嚴峻的挑戰，但觀眾們對歌劇的熱愛並未減退。歌劇院方面表示，他們將繼續努力，為觀眾提供高質量的演出，並希望疫情早日結束，讓更多人能夠回到劇場欣賞精彩的演出。

## 昇東聯賽夕演謝幕 精工爭冠軍須兩奪

【本報訊】昨晚在體育館舉行的昇東聯賽，精工隊在激烈的比賽中奪得冠軍。精工隊在比賽中展現了強大的實力，最終以兩球優勢擊敗了對手。這是精工隊近年來取得的最佳成績，隊員們對此表示興奮和自豪。賽後，精工隊將參加進一步的比賽，爭取在未來取得更好的成績。



## 工商晚報

本報訊：昨日市場交易活躍，各類商品價格穩定。工商界人士對經濟前景持樂觀態度，並表示將繼續努力，推動經濟發展。此外，一些企業還宣佈了新的投資計劃，預計將為市場注入更多資金。

## 精工重視衛冕 聲言全力搏殺

【本報訊】精工隊在奪得冠軍後，聲言將全力衛冕，爭取在未來的比賽中取得好成績。隊主表示，精工隊是一支非常有實力的隊伍，他們有信心在未來的比賽中繼續保持優勢。隊員們也表示，他們將全力以赴，為隊主爭取榮譽。

## 拉角睇中加山新秀 女班主出計應變

【本報訊】拉角睇中加山新秀，女班主出計應變。據悉，該女班主在面對新秀的挑戰時，表現出了極強的應變能力，成功化解了危機。她的做法得到了觀眾和業界的認可，並被譽為「女中豪杰」。

## 木蘭隊早晚勤操不輟 圖賽前練到巔峰狀態

【本報訊】木蘭隊在賽前進行高強度訓練，圖賽前練到巔峰狀態。隊員們每天早晚都要進行長時間的訓練，以確保在比賽中能夠發揮出最佳水平。教練表示，木蘭隊的訓練非常嚴厲，但隊員們的表現也非常出色，他們有信心在比賽中取得好成績。

## 菲女足隊向嫩 參賽旨在吸取經驗

【本報訊】菲律賓女足隊在參加比賽時表現出嫩氣，參賽旨在吸取經驗。儘管在比賽中遇到了一些困難，但隊員們並不氣餒，他們表示將從比賽中吸取教訓，並在未來的比賽中不斷進步。教練也表示，這次比賽對隊員們來說是一次寶貴的經歷。

## 中華射箭代表隊 赴義大利參加世賽

【中央社台北四日電】中華射箭代表隊已出發，赴義大利參加世界射箭錦標賽。代表隊成員包括多位優秀的射箭運動員，他們將代表中國參加這項國際盛事。隊主表示，代表隊將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，為國爭光。

## 中華及泰國電視台 均直播女子足球決賽

【本報訊】中華及泰國電視台均將直播女子足球決賽，觀眾可隨時觀看。這項比賽吸引了眾多觀眾的關注，電視台方面表示，他們將提供高質量的直播服務，確保觀眾能夠看到精彩的比賽。比賽預計將於本週末舉行，屆時將有數以萬計的觀眾觀看。

## 香港女子足球隊 與比利時隊打和

【本報訊】香港女子足球隊在比賽中與比利時隊打和，雙方均取得一分。這場比賽非常激烈，雙方都展現了強大的實力。香港隊在比賽中表現出色，成功守住了門戶，最終與比利時隊戰成平手。這場比賽也為兩支球隊的未來比賽积累了寶貴的經驗。

## 世界足球 丹麥預賽爆冷門

【本報訊】世界足球預賽中，丹麥隊爆冷門，擊敗了強勁的對手。這場比賽出乎所有人的意料，丹麥隊在比賽中展現了極強的韌性和實力，最終以驚人的比分獲勝。這場勝利對丹麥隊來說是一個巨大的鼓舞，他們將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。

## 利大義倒擊一比三以

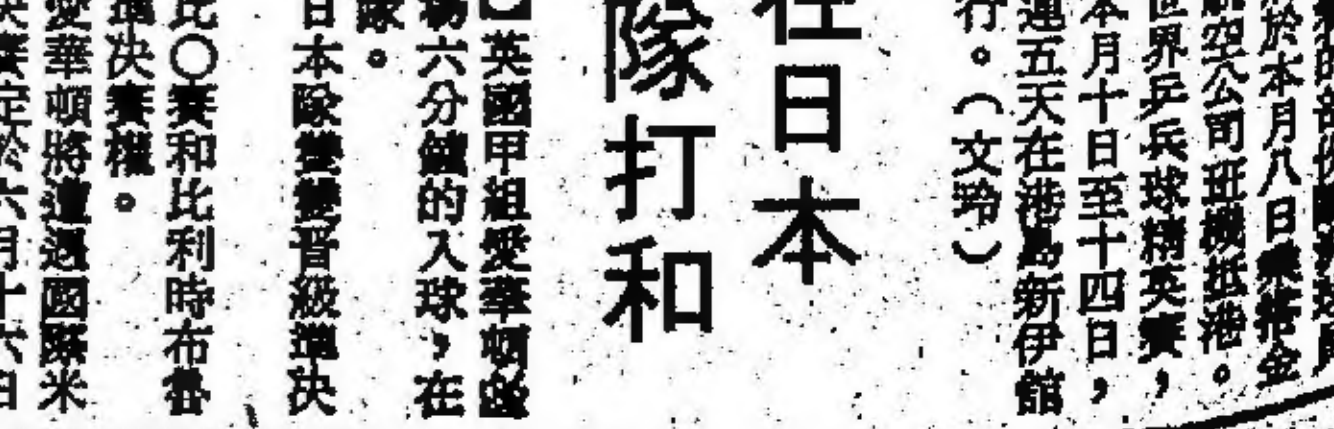
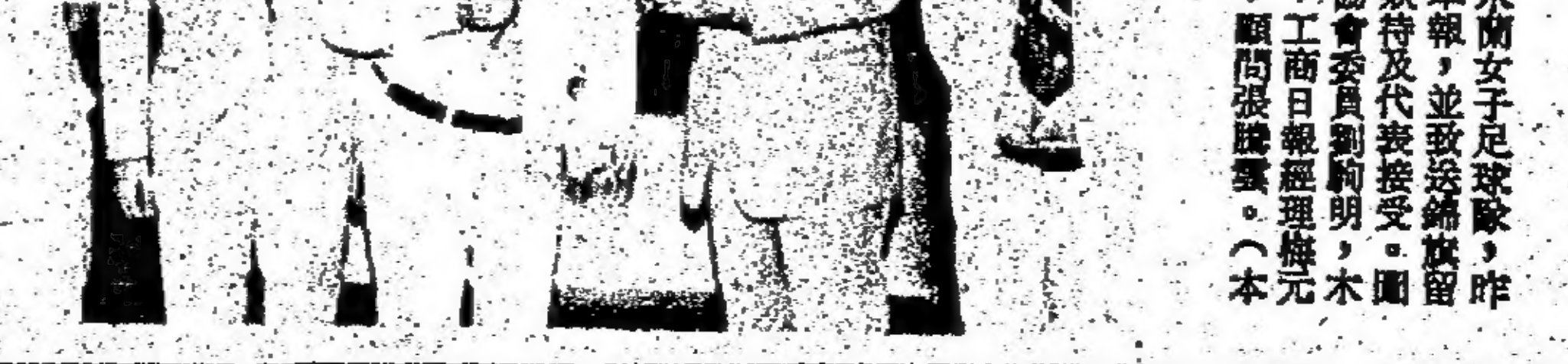
【本報訊】利大義隊在比賽中以一比三落後，隊員們在賽後表示將吸取教訓，爭取在未來的比賽中取得好成績。教練也表示，利大義隊是一支非常有潛力的隊伍，他們相信隊員們能夠從這次比賽中吸取教訓，並在未來的比賽中不斷進步。

## 國際米蘭在日本 與比利時隊打和

【日本東京四日電】國際米蘭隊在比賽中與比利時隊打和，雙方均取得一分。這場比賽非常精彩，雙方都展現了強大的實力。國際米蘭隊在比賽中表現出色，成功守住了門戶，最終與比利時隊戰成平手。這場比賽也為兩支球隊的未來比賽积累了寶貴的經驗。

## 木蘭隊訪日 與比利時隊打和

【本報訊】木蘭隊在訪日比賽中與比利時隊打和，雙方均取得一分。這場比賽非常激烈，雙方都展現了強大的實力。木蘭隊在比賽中表現出色，成功守住了門戶，最終與比利時隊戰成平手。這場比賽也為兩支球隊的未來比賽积累了寶貴的經驗。



## 體育新聞

本報訊：昨日體育新聞摘要。包括各項體育比賽的賽果、運動員的表現以及體育界的動態。其中，精工隊在足球比賽中奪冠，成為本報體育新聞的焦點。

## 拉角睇中加山新秀

【本報訊】拉角睇中加山新秀，女班主出計應變。該女班主在面對新秀的挑戰時，表現出了極強的應變能力，成功化解了危機。她的做法得到了觀眾和業界的認可，並被譽為「女中豪杰」。

## 木蘭隊早晚勤操不輟

【本報訊】木蘭隊在賽前進行高強度訓練，圖賽前練到巔峰狀態。隊員們每天早晚都要進行長時間的訓練，以確保在比賽中能夠發揮出最佳水平。教練表示，木蘭隊的訓練非常嚴厲，但隊員們的表現也非常出色，他們有信心在比賽中取得好成績。

## 菲女足隊向嫩

【本報訊】菲律賓女足隊在參加比賽時表現出嫩氣，參賽旨在吸取經驗。儘管在比賽中遇到了一些困難，但隊員們並不氣餒，他們表示將從比賽中吸取教訓，並在未來的比賽中不斷進步。教練也表示，這次比賽對隊員們來說是一次寶貴的經歷。

## 中華射箭代表隊

【中央社台北四日電】中華射箭代表隊已出發，赴義大利參加世界射箭錦標賽。代表隊成員包括多位優秀的射箭運動員，他們將代表中國參加這項國際盛事。隊主表示，代表隊將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績，為國爭光。

## 中華及泰國電視台

【本報訊】中華及泰國電視台均將直播女子足球決賽，觀眾可隨時觀看。這項比賽吸引了眾多觀眾的關注，電視台方面表示，他們將提供高質量的直播服務，確保觀眾能夠看到精彩的比賽。比賽預計將於本週末舉行，屆時將有數以萬計的觀眾觀看。















美電  
曾目  
港

美電闖新高峯  
會見五五五關  
港元需求近日轉弱

【本報訊】在前些時期，不少人雖對美電五五〇關能否衝破而感到懷疑，但事實的表現已證明此一關口的穩固已沒有問題，而五五五關的高點，也於今晨繼續突破。今晨港幣兌換美元，一度高成一點二五五五，其後因美電五五五關，其後因美電五五〇關，徘徊於五五四五水平。美元兌換元雖呈現如左，但港幣指數並未因而洩弱，減於九〇點一之點點，此一形勢，充實顯示港元，並須強韌，工商經營者，雖經派別表示，由於經濟環境不利，使港幣匯率，除半區後，仍將停下來，較人預期，美幣利率不會因港幣低，故美元仍將繼續。

銀行存款公司業條例  
印花稅下月起生效

【本報訊】於上週三在立法院通過的一九八一年銀行業（修訂）條例、接受存款公司（修訂）（第二號）條例、銀行業（修訂）（第一號）條例、接受存款公司（修訂）（第三號）條例、一九八一年印花稅條例，全部由七月一日起生效。

倫敦外匯市場 (兌英鎊) 美	
買入價	賣出價
美元 1.9375-1.9395	
克朗 4.6710-4.6870	
法郎 10.962-11.009	
日圓 438.40-439.25	
瑞士法郎 4.1370-4.1610	

鐵礦	九四〇・六三	市	九八六・七四	市	比前市收市
工業股	四三三・六八	市	四二四・六四	市	跌二・九七
運輸股	一〇五・二三	市	一〇四・八三	市	跌二・三九
公用股	三八二・一九	市	三八一・四四	市	跌〇・七三
特選股		市		市	跌〇・三〇

前年的百分之二點五，去年至去年的百分之三點五，新加坡則由七九年的百分之四點五增至去年的百分之六點二。

該份年報同時指出：印度及南美洲之經濟增長率亦頗佳，與七九年之生息率百分之四點一及五點一分相若；分別為百分之三及百分之五點七。

此外，馬來西亞、菲律賓、汶萊及泰國之經濟表現亦甚佳，其利率亦在百分之三點五至四點五之間。


另外，其在九龍樓下購入清水灣永源酒樓遺址八幢商業式別墅，限日上市售，該項物業可待收回帶來六至七萬元收益。

數在一六八五點有支撐力，預料投資者在上述水平作選擇性吸納。大戶近期多持觀望態度，甚少入貨或出貨，而炒家亦欲跡。

不過，個別股份漲升能力相當大，比方，紀德於日內公佈業績，一般預料該公司於較早時購入物業使收益大增，遠華會可能決定大送紅股讓多派股息。

開市之初，各類股份表現一盤互展，買賣雙方成拉鋸之局，半小時後，買家入市增加，並作選擇性吸納，股價隨即揚升。

早段市道的疲態，主要是美國利率未明朗陰影刺激。即使美國優惠利率按兵不動，徘徊

上午收市  169

11:00 a. m.

恒生指數：1692.79

遠東指數：8838.00

11:45 a. m.

金銀綜合：1481.10

金指數：1395.27

銀指數：1902.13

在臺灣，實施地政府，是政府的重要政策。政府已成立了一個「土地增購特別委員會」，與賣主訂定為公共和私人兩方面供應土地的指標。

一九八〇—八一年度土地增購面積是一千二百八十畝，預料一九八一年度到一千五百畝。一九八二年度的土地增購計畫達到一千五百二十英畝。據報告，

供應到增購土地的方法，至為重要。

香港地產商會會長何世榮說，如果政府按照既定指標增購土地，土地供應是可以滿足需求的。如果達不到指標，問題可能很嚴重。

何先生說，最大問題是高地價。最常用的高地價，是公開招標的售地方法，是公開拍賣。在公開拍賣中，土地賣主是價高者得。這雖然是一個很便捷的土地

紐約外匯市場 (兌美元)		直接同製糖商商辦商合
買入價	賣出價	
鎊 1.9560	-1.9680	
克 2.4105	-2.4120	
郎 5.6750	-5.6800	
元 226.45	-226.55	
士法郎 2.1370	-2.1390	

【紐約四日合衆社電】紐約股市，連清暴直接打擊投資心理。紐約證券交易所普通綜合指數升一五點五，收七六點〇二。

上股數與下股數相去不遠。成交總額達四千八百九十四萬股，前市五千二百七十萬股。

倫敦股市反響，但交投不大，證券商表示此日市情出人意外，可能因疲軟利率，早經預備損失，交投活。

杜魯斯州種工業股平均指數跌二九點九七，收九六四點四。道瓊斯三上三下，跌三三點三的走势。

據紐約消息，聯邦基金利率在景

美英股市 美股下跌二點 英股上升九點

的百分之九點三上升百分之零點九，反之，香港則由七十九的百分之十一降至零年的百分之九。

與此同時，香港去年的出口增長率亦由前年的百分之四十五點九下降至百分之四十九點四，而新加坡則仍保持百分之廿四的穩定水平（百分之九為百分之廿四點六）。不過，在這些發展方面，香港仍較新加坡為佳。

（本報訊）紀德大傳送紅

西德股票  
門子耳斯  
西拜耳

香港建造商會會長何世柱在最新一期的「香港工業月刊」發表談話時指出，香港經濟進步與否，要視乎工業製品出口。

由一九八二至九八年內，土地增產大約是每年一千四百萬噸（其中不包括工業）。在一九四一、五五年內，利率呈輕降下波定；美英利率則趨上。但以目前的情況來看，美利堅國低不會太決，所以，美元仍有一段較長時間調現保固。

數附班在九點以上本港幣匯兌於歐洲貨幣過

前外資來港近數日驟升的主要原因尚未明瞭，但港元本身勢認却是事實。

地價高昂阻礙  
直接賣地予

香港建造商會會長何世柱昨

港九地事指數昨  
日(星期四)為九  
〇點二,下跌點二

顧政府

# 發展

## 工業家

地分配方法,但,就是因爲用了一個方法,香港的地理才變這麼高。政府必須在買得土地的人必須在買得地的

地必須須予以特別條件，在該土地上發展的人。因此，出售土地必須須予特殊使用計劃，一定要對本港經濟有所貢獻，能夠協助生產產品種類，所生產產品種類有利於土地，而且一定要堅持生產一種產品。這可確保得土地的人是有大長期計劃的人。今日就長期計劃中，某甲今日就成功，買得土地，但該土地明日可能落入乙手上。

政府曾為特別工業計劃撥出大批土地。一九二二年，青衣東岸第一塊土地用投標方式分配一家公司，用來製造纖維外引線。其他工業計劃包括興建造船廠、海軍。很少工業家能夠從這些計劃中得利，是其中一個原因，是所供應的土地往往不合他們所用，而且價格高得很多。香港工業公司就是因為這些問題而設立。雖然政府目前正在幫助土地壟斷和高度科技的工業，但是為何先施為，政府應該為何工業家提供壟土地方面，負起更積極的責任。

何先生說，工廠大廈一九〇年興建的，分層工

180 日 期 十七又四十三 十七又十六

三  
十七又八分一

大倫敦八十八萬七千七百平方呎，比前兩年少百分之十。但預料一九八一年和一九八二年興建的分層工廠會將比例提高。

歐亞銀行年報調查所得

香港經濟成長率

遠被新加坡趕超

【本報訊】歐亞銀行年報中指出：新加坡的經濟發展在東南亞區域中，是最迅速的一國家，甚至比香港的速度還快。

一九九零年新加坡的生產額增長率為百分之

的，或個別國家不願進一步預工工業用地的。政府政策僅一會變的方面，是不再限新界樓宇的高度，使界的土地得以更集中

在經濟上有增長的

斯里蘭卡、台灣、

國，生產淨額也告

格克

20.400

本表行情由佳實集團提供

上午金融行情表		六月五日
銀行同業拆息		十五厘七五
(九九K金價)		去息 14.27
開市 3065.0	收市 3079.0	
最高 3076.0	最低 3060.0	
公價 3070.0		
(美鈔)		(美璜)
最高 5.530	最高 5.545	
最低 5.521	最低 5.538	
(歐洲金價)		
倫敦(每安士) 482.50美元	(跌13.0)	
瑞士(每安士) 452.50美元	(跌13.0)	
(雜幣)		
日 元(每萬計)	243.00	
新 台 幣(每千計)	133.50	
菲 幣(每百計)	65.50	
新加坡大紙(每元計)	2.53	
西德馬克(每百計)	236.00	
法國法郎(每百計)	97.00	
瑞士法郎(每百計)	265.00	
加拿大紙(每元計)	4.54	
正 鈔(每鈔計)	11.10	
葡 幣(每元計)	0.98	
人幣附外匯牌價	31.42	
港幣匯率指數(昨日)	90.1	跌0.2
(上表行情係根據出入價折計)		
(由佳實集團提供)		
英方金市行情		
紐約「倫敦金」現貨價(SPOT)		
465.75美元	(跌0.00)	
每安士飛美伸值港幣每阿：3073.8港元		
美國紐約週四收市價(COMEX)八月份		
478.00美元	(跌6.15)	
芝加哥收市價(IMM)(九月份)		
481.85美元	(跌5.20)	
倫敦金價收市後掛牌：		
×週三安士買入價×週四每安士買出價×		
461.50美元	462.50美元	
(每12.5元)	(每12.5元)	

落成，該地每平方呎地  
 元，於申辦時竟至一六五

**購物業**  
**股派高息**

〔本報訊〕德來士市  
 局宣佈本公司發售股票  
 可新設二股，每股派  
 股派高息百分之三十五  
 元，每股股本一六五  
 元，於申辦時竟至一六五

息亦會比上年大幅增加  
 市面傳聞，紀德士治  
 購中連一幢興業中之商  
 廈，亦可能於月內達成  
 協議。

數萬二千萬股  
 據萊士市

〔本報訊〕德來士市  
 局宣佈本公司發售股票  
 可新設二股，每股派  
 股派高息百分之三十五  
 元，每股股本一六五  
 元，於申辦時竟至一六五

**紐約金市**

〔本報訊〕紐約金市  
 銀紐約金銀元者，同中受自  
 銀價之低跌影響而急跌  
 記者云  
 據電今  
 但收市價仍較之前市  
 跌五美分至二美分在此  
 西美洲市場上之金價  
 價，西德馬克金元為  
 二·四二一，瑞士法  
 郎金元為二·一三八  
 日金元為二·一三三  
 而八月月份金元以四七·七  
 而八月月份金元以四七·七

平，而在十一時左右，便  
 上限價平急入市，使金  
 位適一下低跌，最低位  
 六九九·〇美分，亦急  
 全日之最低，在四七·七  
 過後有金商吸進，價  
 在四七·二一四  
 三·〇美分之間上揚  
 收市前有「淡金」一  
 價，價位適一上揚，  
 高成四七·八〇美分  
 而八月月份金元以四七·七

50  
80  
70  
00  
40  
00

六國... 年報中又指出：東南亞石油入口額，也同時面臨一些其他因素之干擾，石油價格的急升，使他們在外匯上難以達到平衡。而美國所屬的行動，不但對世界各國來說是一陰影，特別是香港與新加坡，所受之影響也更大。

但無論如何，歐亞銀行董事處屬東南亞各國對於八十年代的出口市場增長率，難以樂觀。態度。不過，該部經濟學家却預測今年會有超額的復甦。

**股市**  
**經濟版**

**倫敦期貨行情**  
(6月4日)

商 品	收市買價	收市賣價
三個月期銅	882.00	884.00
三個月期白銀	529.50	531.00
可可(7月份)	841.00	843.00
咖啡(7月份)	866.00	868.00
糖(8月份)	209.25	210.00
橡膠(7/8月份)	62.80	63.00

●新鴻基達利商品有限公司提供

**金商見低吸納**

**紐約金市 八月份 期貨今盤**

開市：四七三.00  
最高：四七五.00  
最低：四六八.00  
收市：四七六.00



。測慘傷二死一成造，塊石量大下塌，上山近附街廠轄這皇英角北。  
。閉封面路達一將員警，楊現之下塌石巨爲即處團圍圍上  
(鎮榮國邑者記報本)。欄撞之爲亦個鐵時下塌石巨爲圍下

海洲澳  
來載

房屋委員會發言人昨曰說：「這是房屋署不斷進行改善計劃的一部份，以便將十多二十年前建成的較舊樓宇標準，提高至現代水平。此等隔牆設施，將可媲美現時應用於新建樓宇的採用空心磚牆、隔牆發泡膠、泡沫磚、泡沫纖維及輕石屎。」

發言人又說，隔牆發泡膠的安裝辦法，是將發泡膠填滿於牆內，然後在牆外貼上石膏板，再塗上灰泥，最後塗上油漆。隔牆發泡膠的厚度約為四吋，而發泡膠的厚度則約為二吋。隔牆發泡膠的安裝辦法，是將發泡膠填滿於牆內，然後在牆外貼上石膏板，再塗上灰泥，最後塗上油漆。

[illegible]

滿金南國帶到  
堂坪茂昌際國寶

今

紅毛菜羹  
必選  
對酒當歌

夠快  
夠痛  
夠諷  
夠諧

欣陳  
明少杜·芳麗蘭



當差

九龍  
帶后  
高麗  
紅羅  
好珍  
參好  
復泉  
樂陶  
藥宋

香港  
電影  
廣告

香港  
電影  
廣告

[illegible]

**賀節巨獻**

**阿**

又傻又怪  
又厚又派

鄭則仕  
廖偉雄  
主演

八一大喜劇

大團圓  
笑話  
學人  
是  
做  
播  
晚  
好  
易

吳思遠  
監  
笑口常開

**傷心**

被逼走投無路  
提到佛都有火  
靜兒豈許挫折

光小童觀


演出座單票

小載  
 雄然  
 萬安丘  
 子孫  
 食強許  
 力暴以  
 人

**今晚午場夜**

粵語對白  
談話無粗言口

(萬年進步)



特約國伍福美九國樂民民國油地萊寶華新組  
 都萊星皇海壁空門樂寶地萊寶華新組  
 討會勝匪問答比賽

區將重推行一連串的活  
 動，包括少年足球研習  
 會，體育講座，問答比賽

盛大奇情  
 歐映巨片  
 宮

年  
 手花社藝又  
 一傑作  
 速

**嚴**今天華納  
五場公司  
**追蹤**  
捉獲極品  
主演：李  
也、王角  
情懷

**學 校**

駐江委員會  
非軍事委員  
陳百強昨(星期四)日  
訪問旺角區  
且出席一次會議。



進滲幫

嚴肅，橫城  
罪行委員會  
對此問題極  
爲關注，他  
們現在展開  
一項名為

【本報訊】由於陳社  
會進入學校  
及模範銀行委員會非官  
席會議者包括莊角  
分局局長張義雄及  
守衛員陳國強亦在會  
中聽取各社團領袖提出  
民政主任在孔昭憲情  
圖爲模範銀行委員會成員訪問莊角區時  
該會委員會舉行區議會時情形。

子，以指導客戶如何安全及康樂活動等。

此外，保安司兼安老入鏡者問題的意見

• 山



列根夫婦精打細算  
納稅人省了數百萬

也是尋求貧病朋友的捐助，而不取自政府的公帑。

在他就職的幾個星期之後，列根夫婦便前往紐約市作第一回客的演說旅行，他們也趁著旅行之便，順道參加一個音樂會，他們的兒子阿爾當時正在表演芭蕾舞。

總統說：「我並不認為政府應支付我這種費用。」

維多尼亞州納稅人協會的阿倫·懷特說：「這是很不尋常的。在過去，其他的總統都很樂意由納稅人支付這些經費，而他們的旅行，更有些是出於私事的動機。」

「但列根先生可不是這樣的人，空軍一號飛機及住宿的費用，是來自私人款項的。」

列根夫婦已擬定一種政策，由自己掏腰包，或找富有朋友來支持這種預算，而不將使貧病感到納稅人人民的身上，這真是一種嶄新的改變。」

列根夫婦也事無大小地節省公家的開支。例如，他閱讀的報紙和雜誌，是他自己定出的。

而在盛大的國宴中，第一夫人則促使私餐司捐贈昂貴的鮮花，甚至食物。

列根承認：「人家都知道我是個對一分錢也很認真的人，如果我能幫納稅人士節省得，塊錢，我是必然會設法做到的。」

當列根夫婦還進白宮的時候，他們發覺有許多需要修葺和改良的地方。國會曾提供五萬美元，供他們用來粉飾和修葺之用。

這筆錢亦可以用來購置新傢俱漆漆和泥水工了，然而列根夫人拒絕接受。反之，他提出他的三十位富有樂於使白宮達到整齊無瑕的狀況的朋友的名字，讓白宮歷史協會知道。基金會也被要求出錢幫忙。

當這種私人修葺運動的消息傳出來之後，有許多公民也捐錢幫助其成。

在幾星期之內，這個協會已募集了卅七萬五千元，以供裝修之用。裝修工作，刻正在進行中。

第一夫人說：「我們很感激那些原先未料到的人士的捐款，使白宮歷史協會得以進行樓下及上面各層的重要古蹟的修葺工作。」

她說：「白宮是美國最好的活的博物館。」

列根夫婦也組織了一個最有派頭的和最嚴人的就職典禮。然而，他們不靠納稅人白銀節省了數百萬的金錢——當總統就職的眼目結算清楚的時候，就顯示實際

白金漢宮女管家  
曾是海軍女上校

兩位皇子也敬畏三分

如果戴安娜史賓莎在七月與英王儲查爾斯王子結婚後，要知道王子的寓所是怎樣寬闊的，她最好去詢問阿特運德特，她是個甚麼人呢？

她是英女王伊麗莎白一世的總管家，但當時她剛穿上英皇家庭制服時，身份是路克瑟務的上校，來頭不小，甚至她一度是「鐵小艇」無畏一號的指揮官。但現在她的權也很大。她負責在白金漢宮、溫莎堡、巴羅洛爾宮及桑特登威宮的家務安排。

她卅廿二年的海軍經驗，訓練一些行政人才，五十三歲的阿特運，對於管理皇親國戚及皇室家務，地方及地方官是，則更在行。

莊，郵差步行無郵差的走廊，派遣由王宮郵局內寄出的郵件。

女王信則由一個郵差，派到她的門口，朋友在信件有一個特別記號，使女王可以親見信。

在宮內做管家，工作是吃力的，每一個人要完成很多的路，由王室住宅步行到花園也要花五分鐘。白金漢宮的未端的職員宿舍，距離女王的佛烈威法山的住所，是隔開半英里。

當王族人員在白金漢宮露出出現，他們不是從房內走出那麼簡便，是要走一條很長的路，經過幾十個廳房，才抵達那個

三八、他在這部份會，對國王宮御手的特理。

阿特運的職責包括整理很舊的用具及一切的佈置，還有其他的洗澡，每年白金漢宮以洗澡費是二千七百二十七鎊。如果有物件要更換的話，不能隨便，必須要報告女王，她永遠是忘掉丁需要更換的名貴物件。

在書房內的窗簾陳舊了，當著名畫家諾克斯要在這個房裡畫肖像像時，也任由這樣陳在室內。當下次再寫畫時，仍然不換。女王也堅強為可以繼續使用的，吧。由此可知女王堅強為可以繼續使用的，吧。由此可知女王堅強為可以繼續使用的，吧。由此可知女王堅強為可以繼續使用的，吧。

阿特運職責付得頭是道。(四、)

王子也敬畏三分的女管家



大會堂一週節目表

△五至六日(星期五至六)下午八時：  
香港電影樂壇頒獎會：市政局主辦，香  
港電影協會協辦。(音樂廳)三元學生票，  
十元、十五元、二十元、三十元。

△六日(星期六)下午八時：高麗三  
重奏：(鋼琴、大提琴、小提琴)：市政局  
主辦。(劇院)五元、十元、十五元。

△六日(星期六)下午八時：隨其明  
鋼琴獨奏會：市政局主辦。(演奏廳)八  
元。

△七日(星期日)下午八時：恩慈夫  
音樂協會主辦音樂會。(劇院)十元。

△七至九日(星期日至二)下午八時：  
"DIANA DYSAN"主辦宏匠太  
術·雅俗之夜。(音樂廳)四十元、八  
十元、一百元。

△八至九日(星期一至二)下午六時  
三刻及九時：第一映室放映電影。(劇院)  
(會員十四元，嘉賓十八元。

△十日(星期三)下午八時：綠髮女  
(大提琴)及莫尼克·德賓(鋼琴)(二)  
：市政局主辦。

△十至十二日(星期三至五)下午八時  
：十四日(星期日)下午三時：香港中學  
團演奏會：市政局主辦。(音樂廳)五  
元、十五元。

△十一日(星期四)下午七時：火火  
電影會放映電影。(劇院)

風覽

△五至六日，上午十時至下午七時  
全港青年學聯比賽優勝作品展覽會。(展  
廳)

△六至八日，上午十時至下午七時  
沙龍影友協會有限公司主辦第十四屆國  
攝影展覽。(高座)

△七日，上午二時至七時。六至十  
日，上午十時至下午七時。十一日，上午  
十時至下午六時：香港書畫文員業公會  
主辦第六屆書畫文員展覽。(低座)

催眠師特技表演  
差點兒自殺

聯典禮委員會委員及票務主任。他曾指出這一千張入場券是他留下來給仙仙社及及其他表演人士的，這是他們提供免費表演的協議的一部分。

仙仙社位的代表曾經對「明星報」的記者說，他對有關該聯典禮所服務費的費用，曾直接付出了五萬元以上。（古錫佐）

滄海桑田九龍城  
爛地變爲石屎林

「我們做的是使人們的抑制力失去，  
返家後仍大笑。」

哈實自己亦有一個愉快家庭，他在愛丁堡有一幢美麗房子，每年收入大約廿萬英鎊，及擁有一間古玩店，一間俱樂部及多架名貴厚車。

他說：「六歲時，一次偶然機會買了一本講述催眠的書籍。

他以同學作試驗對象，結果終於出事，一個同學突然間失去知覺變成。

現在，哈實確信任何人均可成為催眠師，他又表示，任何人在接受催眠後均可做出一些他們平常做不到的事來。

「最佳對象莫如警察或軍人，因為他們已習慣服從命令。」

至今他最大的——個對象，亦是最難的，是愛丁堡動物園的大象，它懼怕離開鐵籠，哈實正希望透過催眠以便大象再沒有虞恐恐懼症。（壯）

一頓精美的全雞餐

入臨睡狀態，通常在舞台的地井開啓前，我祇覺身上發熱發癢，但那晚過不了大約卅秒鐘便昏了頭下，我差不多望塵致死。蘇格蘭的觀眾都學習哈賈的表演，經過五五時間，他成爲一位成功的表演藝人。

「我聽得秘密之處是令其他人投入，那晚我會使一些十分平凡的人成爲出色的表演者。」

「多數人不知道他們可以這麼出色，直至他們接受催眠後。」

有時他們將一些工人或做船工人催眠，之後他們可以跳起芭蕾舞，家庭主婦變成脫衣舞廳，其他一些人，邊吃著洋蔥，邊脫是在吃蘋果。

